



Traunkirchen



Gemeindenachrichten

Neuer Gemeinderat gewählt

Zugestellt durch Post.at
Amtliche Mitteilung
Folge 06/2015
November

Näheres auf S. 2/3



S. 2 Vorwort
S. 3 Amtliches
S. 4 Bürgerservice

S. 5 Veranstaltungen
S. 6/7/12 Allgemeine Informationen
S. 8 Leader Traunsteinregion

S. 9 Kosmotorikpark
S. 10 Wasserrettung
S. 11 Archekult

Liebe Traunkirchnerinnen und Traunkirchner,

zu Beginn möchte ich mich herzlich bei Ihnen bedanken. Mehr als 80 Prozent der Bevölkerung haben am 27. September 2015 von ihrem Wahlrecht Gebrauch gemacht. Sie haben Verantwortung übernommen und sind zur Wahl gegangen. Dafür danke ich Ihnen.

Der neue Gemeinderat wurde am 4. November 2015 im Beisein von Bezirkshauptmann Ing. Mag. Alois Lanz angelobt. In der Periode 2015-2021 entfallen auf die ÖVP Traunkirchen neun Mandate, auf die SPÖ und die LiFT jeweils fünf Mandate. Für mich persönlich war sehr erfreulich, dass gleich bei der ersten Gemeinderatssitzung alle Beschlüsse (Ausschussbesetzungen, etc.) einstimmig gefallen sind. Ich bin sehr zuversichtlich, dass wir in dieser neuen Konstellation sehr gut für Traunkirchen arbeiten werden

und gemeinsam viele gute Projekte umsetzen werden.

Ich freue mich auf die gemeinsame Arbeit mit der ÖVP, der SPÖ und der LiFT. Gemeinsam können wir viel erreichen.

Zum neuen Vizebürgermeister wurde Ing. Johann Holzleithner gewählt. Er wird sich in den nächsten Jahren verstärkt um den Bereich Gemeindefinanzen kümmern. Frau Rosa Lüftinger (bis zum 4. November Vizebürgermeisterin) ist weiterhin im Gemeinderat vertreten und wird auch weiterhin für die Gemeinde arbeiten. Dafür einen herzlichen Dank!

Der neue Gemeindevorstand besteht aus mir, als Bürgermeister, aus Vizebürgermeister Ing. Johann Holzleithner und den Gemeindevorständen Norbert Höller,



Mag. Hannes Kofler und Markus Pangerl.

Für die bevorstehende Adventzeit und die Vorweihnachtszeit wünsche ich Ihnen alles Gute. Ich freue mich auf viele Treffen und persönliche Gespräche in den nächsten Wochen.

Ihr
Christoph Schragl
Bürgermeister

Vizebürgermeister Ing. Johann Holzleithner stellt sich vor:

Sehr geehrte TraunkirchnerInnen und Traunkirchner!

Was für mich vor einigen Monaten noch absolut kein Thema war und vermutlich manche von Ihnen überrascht hat – nämlich die Übernahme einer politischen Spitzenfunktion in der Gemeinde – ist nun Realität. Am 4.11.2015 wurde ich vom Herrn Bezirkshauptmann als Vizebürgermeister der Gemeinde Traunkirchen angelobt.

Die wesentlichen Gründe für meinen Wiedereinstieg in die Gemeindepolitik waren die persönliche Nähe zu Bürgermeister Christoph Schragl, die Loyalität zur ÖVP Traunkirchen und die Neigung, Herausforderungen nicht auszuweichen.

Entsprechend meiner ehemaligen beruflichen Tätigkeit werde ich mich besonders um die Gemeindefinanzen annehmen. Sachorientierte Arbeit sowie Respekt und Wertschätzung über Parteigrenzen hinweg betrachte ich als die Grundvoraussetzungen für ein erfolgreiches politisches Wirken in der Gemeinde.

In diesem Sinne bedanke mich für das entgegengebrachte Vertrauen und verspreche, meine Funktion nach bestem Wissen und Gewissen zum Wohle der Gemeinde Traunkirchen sowie aller Bürgerinnen und Bürger auszuüben!



Konstituierende Sitzung am 04.11.2015

In den Ausschüssen wurden folgende Mitglieder gewählt:

Prüfungsausschuss:

Obmann: DI Nikolaus Nemestothy (LiFT)

Obmann Stv: Jasmin Hessenberger (SPÖ)

ÖVP-Mitglieder: Ing. Alois Siegesleitner, Andreas Moser, Mag. Iris Loidl;

ÖVP-Ersatzmitglieder: Ing. Hans Georg Wildauer, Ing. Erich Peer, Helmut Erhardt;

SPÖ-Mitglied: Jasmin Hessenberger;

SPÖ-Ersatzmitglied: Christian Humer;

LiFT-Mitglied: DI Nikolaus

Nemestothy;

LiFT-Ersatzmitglied: Gudrun

Haugeneder

Ausschuss für Finanzen,

Personal und Organisation:

Obmann: Vizebgm. Ing. Johann Holzleithner (ÖVP)

Obmann Stv: Mag. Richard Held (SPÖ)

ÖVP-Mitglieder: Vizebgm. Ing. Johann Holzleithner, Mag. Iris Loidl, Andreas Moser;

ÖVP-Ersatzmitglieder:

Martin Mallinger, Josef Bachinger, Ing. Erich Peer;

SPÖ-Mitglied: Mag. Richard Held

SPÖ-Ersatzmitglied:

Jasmin Hessenberger

LiFT-Mitglied: Martin Zemlicka

LiFT-Ersatzmitglied: Gudrun

Haugeneder

Ausschuss für Bauangelegenheiten, Raumplanung und Ortsentwicklung:

Obmann: Mag. Johannes Kofler (LiFT)

Obmann Stv: Ing. Alois Leitner (ÖVP)

ÖVP-Mitglieder: Ing. Alois Leitner, Ing. Erich Peer, DI (FH) Michael Soschner;

ÖVP-Ersatzmitglieder: Ing. Alois Siegesleitner, Josef Bachinger, Ing. Stefan Harringer;

SPÖ-Mitglieder:

Waldemar Hessenberger, Rudolf Huber;

SPÖ-Ersatzmitglieder:

Christian Danner, Werner Feichtinger;

LiFT-Mitglieder: Mag. Johannes Kofler, Ing. Christian Peters;

LiFT-Ersatzmitglieder: Franz

Weiermayer, DI Nikolaus Nemestothy

Ausschuss für Infrastruktur, Verkehr und Umwelt:

Obmann: Norbert Höller (SPÖ)

Obmann Stv: Josef Bachinger (ÖVP)

ÖVP-Mitglieder: Josef Bachinger, Mag. Iris Loidl, Wolfgang Gröller;

ÖVP-Ersatzmitglieder: Ing. Stephan Wolfsgruber, Markus Pangerl, Michael Buchberger;

SPÖ-Mitglieder: Norbert Höller, Waldemar Hessenberger;

SPÖ-Ersatzmitglieder: Rudolf Huber, Jasmin Hessenberger;

LiFT-Mitglieder: DI Nikolaus

Nemestothy, Franz Weiermayer;

LiFT-Ersatzmitglieder: Ing. Christian

Peters, Mag. Johannes Kofler;

Ausschuss für Kultur, Sport, Gesellschaft, Vereine, Familie und Gesundheit:

Obfrau: Rosa Lüftinger (ÖVP)

Obfrau Stv: Karin Grömer (LiFT)

ÖVP-Mitglieder: Rosa Lüftinger, Tanja Gattinger, Dr. Peter Holzberger;

ÖVP-Ersatzmitglieder: Martin Mallinger, Nadja Leeb, Helmut Erhardt;

SPÖ-Mitglieder: Norbert Höller, Werner Feichtinger;

SPÖ-Ersatzmitglieder: Franz Nöhmer, Lisa Höller;

LiFT-Mitglieder: Karin Grömer, Mag.

Iris Reinbacher;

LiFT-Ersatzmitglieder: Sigrid

Artmayr, Paul Loidl;

Ausschuss für Bildung,

Soziales und Integration:

Obfrau: Lisa Höller (SPÖ)

Obmann Stv: Ing. Stephan Wolfsgruber (ÖVP)

ÖVP-Mitglieder: Ing. Stephan Wolfsgruber, Nadja Leeb, Tanja Gattinger;

ÖVP-Ersatzmitglieder: Markus Pangerl, Edith Leitner, Helmut Erhardt;

SPÖ-Mitglieder: Lisa Höller, Mag. Richard Held;

SPÖ-Ersatzmitglieder:

Christian Humer, Rudolf Huber;

LiFT-Mitglieder: Sigrid Artmayr,

Johanna Nemestothy;

LiFT-Ersatzmitglieder: Thomas

Grömer, Paul Loidl;

Beirat für Wirtschaft, Landwirtschaft, Tourismus

und Marktwesen:

Obmann: Wolfgang Gröller(ÖVP)

Obmann Stv: Ing. Stephan Wolfsgruber (ÖVP)

ÖVP-Mitglieder: Wolfgang Gröller, Ing. Stephan Wolfsgruber, Mag. Iris Loidl;

ÖVP-Ersatzmitglieder: Markus Pangerl, Michael Buchberger, Josef Bachinger;

SPÖ-Mitglieder: Mag. Richard Held, Christian Humer;

SPÖ-Ersatzmitglieder: Rudolf Huber, Lisa Höller;

LiFT-Mitglieder: Martin Zemlicka,

Erwin Haugeneder;

LiFT-Ersatzmitglieder: Franz

Weiermayer, DI Nikolaus Nemestothy;

Jagdausschuss:

ÖVP Mitglied: Dr. Peter Holzberger

ÖVP Ersatzmitglied: Markus Pangerl

SPÖ Mitglied: Waldemar Hessenberger

SPÖ Ersatzmitglied: Jasmin

Hessenberger

LiFT Mitglied: DI Nikolaus

Nemestothy

LiFT Ersatzmitglied: Martin Zemlicka

Kindergartenbeirat:

ÖVP Mitglied: Nadja Leeb

ÖVP Ersatzmitglied: Mag. Iris Loidl

SPÖ Mitglied: Mag. Richard Held

SPÖ Ersatzmitglied: Christian Danner

LiFT Mitglied: Gudrun Haugeneder

LiFT Ersatzmitglied: Mag. Tanja

Peters, MBA

Gemeinderäte:

ÖVP:

1. BGM Christoph Schragl
2. VIZEBGM Ing. Johann Holzleithner
3. GV Markus Pangerl
4. Rosa Lüftinger
5. Dr. Peter Holzberger
6. Mag. Iris Loidl
7. Ing. Alois Leitner
8. Ing. Stephan Wolfsgruber
9. Josef Bachinger

SPÖ:

1. GV Norbert Höller
2. Jasmin Hessenberger
3. Mag. Richard Held
4. Lisa Höller
5. Waldemar Hessenberger

LiFT:

1. GV Mag. Johannes Kofler
2. Karin Grömer
3. DI Nikolaus Nemestothy
4. Sigrid Artmayr
5. Martin Zemlicka

Geburten



Baldinger Evelyn
und Leitner Martin,
Attweg 2,
Julia

Palloshi Hemide und Emrush,
Bräuwigasse 4,
Rona

Hofman Nina
und Wolfgruber Stephan Ing.,
Attweg 1,
Franz Alois

Hautz Sabine
und Zauner Joachim,
Mühlbachberg 47,
Emily

Pfarrcaritas Kindergarten Traunkirchen sucht:

- Eine Kindergartenpädagogin für 32 h pro Woche ab Februar 2016 und
- eine Reinigungskraft mit 17 h pro Woche zum ehest möglichen Zeitpunkt.

Bewerbungen unter:
Pfarrcaritas-Kindergarten,
Kindergartenstraße 3,
4801 Traunkirchen

Wir trauern um

Maria Stummer, vormals Seestraße 51

Franziska Druckendanner, vormals Bräuwigasse 9

Rudolf Jocher, Ortsplatz 7

GEMEINDERATSWAHL 27.09.2015 - ERGEBNIS

Wahlberechtigt insgesamt: 1406 Personen

Abgegebene Stimmen: 1147

Partei	Stimmen	Mandate
ÖVP	542 (48,74 %)	9
SPÖ	285 (25,63 %)	5
LIFT	285 (25,63 %)	5

Information zu aktuellen Bauvorhaben:

Mit dem Bau des Musikerheimes wurde begonnen.

Am Areal Buchberg wurde ein zusätzlicher Weg errichtet, damit die Volksschulkinder einen sicheren Schulweg haben und um die Buchbergkapelle gut zu erreichen.



Sprechtage beim Bürgermeister

Montag 15:30 Uhr - 17:30 Uhr

Donnerstag 15:30 Uhr - 17:30 Uhr

(Terminvereinbarung unter 07617/2255)

Veranstaltungskalender Jänner 2016 bis März 2016

	Januar	Februar	März
1	Fr: Neujahr	Mo	Di
2	Sa: Kinderschikurs, Winterschiffahrt, Sternsingen	Di	Mi
3	So: Kinderschikurs, Sternsingen	Mi: Weiberfastnacht	Do
4	Mo: Kinderschikurs, Sternsingen	Do	Fr
5	Di: Glöcklerlauf	Fr	Sa
6	Mi: Hl. Drei Könige	Sa: Wildererball Premhub	So: Liebstatt
7	Do	So: Mordsgschicht	Mo
8	Fr	Mo: Faschingmontag Weiberroas	Di
9	Sa	Di	Mi
10	So	Mi: Aschermittwoch	Do
11	Mo	Do	Fr
12	Di	Fr	Sa
13	Mi	Sa	So
14	Do	So Valentinstag	Mo
15	Fr	Mo	Di
16	Sa: Schivereinsmeisters chaft a. Feuerkogel, Rot- Weiß-Rot-Ball	Di	Mi
17	So	Mi	Do
18	Mo:	Do	Fr
19	Di	Fr	Sa
20	Mi	Sa	So: Palmsonntag
21	Do	So: Ortschimeisterschaft a. Hochlecken	Mo
22	Fr	Mo	Di
23	Sa	Di	Mi
24	So	Mi	Do: Gründonnerstag, Antlasssingen
25	Mo	Do	Fr: Karfreitag
26	Di	Fr	Sa
27	Mi	Sa: Gedächtnislauf Köblinger Wolfgang	So: Ostersonntag
28	Do	So	Mo: Ostermontag, Orgelkonzert
29	Fr	Mo	Di
30	Sa: Musikerball		Mi
31	So: Kinderfasching		Do

Veranstaltungen Dezember 2015

Krampuskränzchen Premhub
mit den Wildensteiner Perchten
(Kinderfreundlich), 04.12. (FR)

Nikolaus (Hausbesuche)
05.12.(SA), Anmeldung unter
07617/2318

„St. Nikolaus“ Schiffahrt
05.12. (SA), 14:30 Uhr, Steganlage
Trk. Ortsplatz

12.12. (SA), 17 Uhr, Lesung Fritz
Karl, Pfarrkirche Traunkirchen

Weihnachtsort Traunkirchen
12.+13.12. (SA, SO), 14 - 20 Uhr
Elternverein und Spielgruppe hat
an beiden Tagen eine Bastecke im
Spielgruppenraum, 15:00-20:00 Uhr

Adventschiffahrt
12.+19.12. (SA), 14:30 Uhr, Steganlage
Trk. Ortsplatz

Adventschiffahrt mit Inga Lynch
13.12. (SO), 14:30 Uhr, Steganlage
Trk. Ortsplatz

Schiffahrt mit dem „Christkind“
20.12. (SO), 14:30 Uhr, Steganlage
Trk. Ortsplatz

Weihnachtsfeier Volksschule im
Klosterraum (Vormittag), 23.12. (MI)

Winterschiffahrt
29.12.15+ 02.01.16, 11:00 Uhr,
Steganlage Trk. Ortsplatz

Gesundes Kochen Kochkurs am 19.11.2015

„Wintergemüse“
Wintergemüse ist weit mehr als „Kraut
und Rüben“. In diesem Kochseminar
zeigt Ihnen die Seminarbäuerin
Alexandra Schernberger-Mayr, dass
heimisches Gesundes Kochen im
Herbst mit Alex Wintergemüse

alles andere als langweilig ist. Es
lassen sich richtig pfiffige Wraps,
Tortillasschälchen und Aufstriche
daraus kreieren. So wird in jeder
Küche Gemüse richtig spannend.

Donnerstag, 19. November von 18.30
bis 21.30 Uhr im ABZ Salzkammergut.
Anmeldung bis 17. November unter
07617/225520



NEWS vom Fußball Nachwuchs des NWZ Traunsee

Das erfolgreiche U8 Team mit den beiden Trainern Bernhard Kolleritsch und Hansi Stummer freut sich über die neuen Dressen der Firma Weiermayer, die schon mit vielen Siegen und Toren eingeweiht wurde!

Das U12 Team sicherte sich vor der Union Vöcklamarkt und dem SV Gmunden souverän den Herbstmeistertitel und steigt in die Regionsliga auf.

Mag. Otto Ahammer und Mag. Helmut Gruber freuen sich mit den Spielern der Erfolgsjahrgänge 2004/2005 des NWZ Traunsee über die neuen Dressen von NWZ-Sponsor Franz Mühringer, der die Patenschaft für dieses Team übernommen hat.

Jahresabschluss und Weihnachtsfeier des SV Traunkirchen - NWZ Traunsee am 21. November 2015, um 17 Uhr im Hotel Post Traunkirchen für alle Nachwuchsspieler von U7 bis U14 und alle Eltern.

Ab 18.30 Uhr wird das Konzept des NWZ Traunsee allen Interessierten vorgestellt.

Elternverein Traunkirchen

Wir, vom Elternverein Traunkirchen, bedanken uns aufs herzlichste bei Frau Christine Neumann, welche die Schulwegpolizei in Traunkirchen von der ersten Stunde an betreut und eingeteilt hat.

Sie hat sich mit viel Herz und unermüdlich um die Sorgen und Nöte der Ehrenamtlichen angenommen und über viele Jahre selbst den Verkehr zur Sicherheit der Schulkinder geregelt.

In Zusammenarbeit mit Herrn Insp. Reinhard ist es ihr gelungen, ein Team von Ehrenamtlichen auf zu



stellen und so die Schulwegpolizisten über Jahre zu führen. Mit Ende des Schuljahres 2014/2015 gab sie die Leitung an Frau Nadja Leeb ab und somit werden die Ehrenamtlichen nun vom Elternverein betreut. Danke liebe Christine für deinen Einsatz!

Desweiteren bedanken wir uns bei jedem und jeder einzelnen, die in den letzten Jahren bei Wind und Wetter für uns und unsere Kinder den Verkehr geregelt haben. Wir wissen euer Engagement wirklich zu schätzen!

Sollte sich der eine oder andere angesprochen fühlen und sich dem Team anschließen wollen würden

wir uns freuen, wenn er unter der Tel. 0650 4801440 Kontakt mit mir aufnimmt.

Herzlichst, Eure Nadja Leeb



Abschied von Christine Neumann

Kinderspielgruppe

Es freut mich, dass wir auch im Herbst wieder mit drei Eltern-Kind-Spielgruppen starten konnten. Derzeit besuchen 20 Kinder mit ihren Mama's unsere Spielgruppen.

Nach den Semesterferien, ab 22. Februar 2016, möchten wir wieder eine Eltern-Kind-Spielgruppe in eine Loslass-gruppe umwandeln.

Im Rahmen einer Loslassgruppe verbringen Kleinkinder einmal in der Woche Zeit ohne ihre Eltern. Die Kinder spielen mit Gleichaltrigen, erleben in einer kleinen Gruppe erstes Gemeinschaftsgefühl und lernen geregelte Abläufe schon vor dem Kindergarten kennen.

Die Loslassgruppe wird von Michaela Raffelsberger (Kindergartenpädagogin) und Andrea Kolleritsch (Kindergartenpädagogin) geleitet.

Die Loslassgruppe findet dann jeden Montag von 9:00 bis 11:00 Uhr statt!

Wir ersuchen bitte um rechtzeitige Anmeldung bei Romana Druckenthauer, Tel.: 0699/11 96 94 69 oder email an: romana.druckenthauer@gmail.com



Zivilschutz

Die erste Klasse der Volksschule Traunkirchen hat auch heuer wieder Warnwesten vom Zivilschutzverband bekommen.

Tarockturnier in Traunkirchen



Vl.: Helmut Viehhauser (3.), Engelbert Greisinger (1.), Alois Pfusterer (2.) sowie der Organisator Andreas Seidl

Ein schöner Erfolg war das schon 15. Traunkirchner Tarockturnier im Rahmen des „Hausruckviertler Tarockcups“ am Samstag, dem 26. September 2015.

Das Turnier fand wiederum im Hotel Post statt. Wir freuten uns über 108 Teilnehmer/-innen aus ganz OÖ und darüber hinaus. So wurde es wiederum ein interessanter und spannender Nachmittag in gemütlicher Runde.

Gewinner war der Präsident des „Hausruckviertler Tarockcups“ Greisinger Engelbert aus Frankenmarkt, zweiter wurde Pfusterer Alois aus Pilsbach und

Viehhauser Helmut aus St. Georgen b. Sbg. kam auf den dritten Platz. Doch auch zahlreiche andere Kartenspieler gewannen schöne Preise, die größtenteils bei ortsansässigen Firmen besorgt wurden.

Möglich wurde das auch durch die Unterstützung einiger Sponsoren, denen wir hiermit danken wollen: Fa. Raffelsberger, Fa. Peer, Fa. Gröller, der Gemeinde Traunkirchen, der RAIKA Traunsee West, sowie den Gemeinderäten Norbert Höller und Christian Humer und dem Bürgermeister Christoph Schragl.



Direktorin Anna Austaller mit der ersten Klasse der Volksschule Traunkirchen

Wir können unsere Zukunft mitgestalten!

Die TRAUNSTEINREGION ist eine anerkannte LEADER-Region bis 2020. Rund 2,4 Mio Euro an Fördermitteln von EU, Bund und Land OÖ stehen für Projekte zur Verfügung, die unter folgende Aktionsfelder aus der lokalen Entwicklungsstrategie fallen:

- Regionale Wertschöpfung steigern
- Natürliche Ressourcen und kulturelles Erbe erhalten
- Das Gemeinwohl fördern.

Das LEADER-Management mit Sitz im Technologiezentrum Gmunden unterstützt Projektinitiatoren in der Entwicklung und Abklärung ihrer Vorhaben.

„Die Menschen in der Region haben oft die besten Ideen für ihren Lebensraum. LEADER bietet die Möglichkeit, dass aus ihren Ideen tragfähige Projekte werden, die in die Umsetzung gehen“, ist Obmann Bgm. Gunter Schimpl aus Vorchdorf zuversichtlich, dass auch in dieser Periode zahlreiche Vorhaben erfolgreich umgesetzt werden.

Die ausgearbeiteten Ideen werden einem regionalen Projektauswahlgremium vorgestellt. Sie beurteilen die Projekte nach festgelegten Kriterien und schlagen einen Fördersatz vor. Nach deren positiver Bewertung können sie bei der genehmigenden Stelle beim Land OÖ eingereicht werden.

Bereits eingereicht wurde das „Schmecktakuläre Almtal“. Ein Kooperationsprojekt, das auf mehr Regionalität und Saisonalität auf unseren Tellern mit einem hohen Qualitätsanspruch setzt. Ein weiteres künftiges LEADER-Projekt ist der geplante Naturerlebnisweg am Gmundnerberg in Altmünster. Die Themen „Gehen und Weitblick“ werden spannend vielen Gästen und Menschen der Region nahe gebracht. Ein Erlebnisangebot für Jung und Alt.

Wer sich gerne ein genaueres Bild über die Möglichkeiten von



Projektauswahlgremium der TRAUNSTEINREGION

LEADER machen möchte, meldet sich am Besten im LEADER-Büro unter 07612/71329 oder office@traunsteinregion.at

Einen guten Überblick gibt auch die neue Homepage: www.traunsteinregion.at

INFO zur LEADER-TRAUNSTEINREGION:

LEADER ist eine von EU, Bund und Ländern kofinanzierte Fördermaßnahme für Projekte zur Stärkung des ländlichen Raumes. Sie ist Bestandteil des neuen Programms Ländliche Entwicklung 2014-2020. Die TRAUNSTEINREGION ist eine von 20 Regionen in OÖ. Zu ihr gehören 10 Gemeinden mit ca. 46.000 EW: Traunkirchen, Altmünster, Gmunden, Grünau im Almtal, St. Konrad, Scharnstein, Gschwandt, Kirchham, Vorchdorf, Roitham.

Kontaktadresse:
LEADER TRAUNSTEINREGION
4810 Gmunden, Krottenseestraße 45
Telefon: 07612/71329
E-Mail: office@traunsteinregion.at
Internet: www.traunsteinregion.at

Impressum:

Medieninhaber, Herausgeber und Hersteller: Gemeinde Traunkirchen, Ortsplatz 1, 4801 Traunkirchen, Tel: 07617-2255; E-Mail: gemeindeamt@traunkirchen.ooe.gv.at; Homepage: www.traunkirchen.at;

Für den Inhalt verantwortlich: Bgm. Christoph Schragl; Redaktionelle Gestaltung und Layout: Elisabeth Pühringer;

Fotos: Gemeinde Traunkirchen, Elternverein Traunkirchen, Romana Druckenthaner, Andreas Seidl, Wasserrettung Traunkirchen, Leader Traunsteinregion, NWZ-Traunsee, Privat; Erscheinungsort und Verlagspostamt: 4801 Traunkirchen

SCHNUPPERWORKSHOPS

nähere Infos unter:
www.abzsalzkammergut.at



- LAND TOURISTIK
- IT-TECHNIK
- PRODUKTVEREDELUNG UND MARKETING
- ÖKOLOGISCHER LEBENSRAUM
- LAND- UND FORSTWIRTSCHAFT



Freitag, 15. Jänner 2015, 13:30–17:30
Samstag, 16. Jänner 2015, 08:30–12:30

DIE SCHWERPUNKTE

ABZ Salzkammergut Pichlhofstraße 62 4813 Altmünster Tel.: 07612-87263

Ein Kosmotorikpark entsteht!

Eines unserer ersten Ziele, im Zuge der Vorstellung des Elternvereins Traunkirchen, war die Umsetzung eines Bewegungsparks im Schulgelände.

Wir haben viele derartige Bewegungsparks besichtigt und mit unseren Kindern (im Alter von 2-11 Jahren) getestet, unter anderem in Gamlitz, Kirchham, Grünau und Scharnstein.

Als der psychosoziale Gesundheitstrainer Stefan Böck an uns herangetreten ist und uns seine Vorstellungen von einem Bewegungspark näher brachte, war das richtige Konzept für uns gefunden - und zwar in Form eines "Kosmotorikparks". Stefan Böck hat sein Konzept mit Mag. Matthias Höritzauer entwickelt und bereits in der VS Scharnstein erfolgreich realisiert.

Ein KOSMOTORIK- Bewegungspark stellt eine spezielle Hindernisparcours-Anordnung dar, die auf den physiologischen und motorischen Grundvorgaben des menschlichen Körpers ausgelegt ist. Auf einer derartigen Anlage werden in einer zusammenhängenden Abfolge sechs komplementäre Übungsstationen angeboten und in Form einer flach liegenden >8< konstruktiv miteinander verbunden.

Ein KOSMOTORIK-Bewegungspark enthält mindestens folgende 6 komplementäre Übungsstationen:



- Zentrum aus Baumstämmen (oder dgl.)
 - Doppel-Slackline I (wird stehend absolviert)
 - starre Klettergelegenheit (wird umrundet)
 - Stützbarren (wird rücklings im „4-Füßler“ absolviert - "Spinne")
 - Doppel-Slackline II (wird vorlings im „4-Füßler“ absolviert - "Katze")
 - vertikales Hangelnetz/Seilanlage
- Seit Juni 2015 arbeitet eine Projektgruppe, unter der Leitung von Bernhard Moser, eifrig an der Umsetzung dieses Bewegungsparks. Nach Rücksprache und Unterstützung

der Gemeinde sowie der Schul- und Kindergartenleitung, gelang es uns einen geeigneten Standort im Schulgelände dafür zu finden.

Nach dem offiziellen Go für den Projekt-Start ging es am 22. August endlich mit dem Bau der verschiedenen Elemente los. Es wurde gesägt, gehämmert, geschwitzt - der Spaß kam dabei aber trotzdem nicht zu kurz.

Wir möchten uns an dieser Stelle bei allen Sponsoren, Förderern, freiwilligen Helfern sowie für die Unterstützung aus der Gemeinde recht herzlich bedanken. Ebenso ein großes Dankeschön an den Projektleiter Bernhard Moser und an die Projektgruppe (Stefan Böck, Karl Fehrer, Wolfgang Hammer, Andreas Moser, Christian Öhlinger und Bürgermeister Christoph Schragl) für euer Engagement und euren Einsatz.

Elektro **N**euböck

4802 Ebensee • Tel. 06133/6161-0 • GmbH

 Haushalt

 Service

 Outdoor

Unser Angebot für alle
Traunkirchnerinnen & Traunkirchner!

SIEMENS

Staubsauger DINO VS06C110

- 750 Watt
- 4 Liter Staubvolumen
- Ausblas- und Motorfilter
- regelbare Leistungsstärke
- umschaltbare Bodendüse
- Aktionsradius 9 m
- Farbe Blau



~~135,-~~

jetzt nur
99,-

Irrtümer und Druckfehler vorbehalten. Abgabe in Haushaltsmengen, so lange der Vorrat reicht.



Österreichische Wasserrettung

Ortsstelle Traunkirchen
Elisabeth Madl,
Mühlbach 28,
A-4801 Traunkirchen,
Handy: 0699/10500245
elisabeth.madl@ooe.owr.at
ÖWR Boot Traunkirchen
Tel. 0699/11544844
www.ooe.owr.at/traunkirchen



Notruf: 0800/230144

Personenbergeübung mit dem Segelclub Traunkirchen

Am Freitag, den 28.08.2015 hielt die ÖWR Traunkirchen gemeinsam mit den Mitgliedern des Segelclub Traunkirchen erstmals eine Personenbergeübung ab.

Hauptziel der Übung war, verletzte Personen aus dem Wasser zu retten und auf die Begleitboote zu bringen. Vorgeführt wurden dabei Rettungsrufe und einige Rettungsgeräte, welche zur Unterstützung benutzt werden können.

Nach der Vorführung durch die ÖWR Traunkirchen konnten die Segelclubmitglieder das Gelernte selber in einem praktischen Teil üben. Anschließend wurde eine Übungsnachbesprechung bei einer Jause auf der Clubterrasse abgehalten. Die ÖWR Traunkirchen bedankt sich für das große Interesse und wünscht dem Segelclub viele unfallfreie Segelsaisons.

(Fotos vom Segelclub Traunkirchen)



Pop-Boot Rennen

Am 12. September veranstaltete unsere Ortsstelle zum ersten Mal das Pop Boot Rennen. Dabei handelt es sich um ein sogenanntes „Knatterboot“ mit

Wasserimpulsantrieb. 23 Teilnehmer, bestehend aus Jung und Alt, lieferten sich dabei ein spannendes Rennen. Der Sieger, Stefan Hutterer, konnte sich über den Wanderpokal der ÖWR Traunkirchen freuen.

Wir möchten uns bei allen Sponsoren, die uns mit Tombolapreisen unterstützt haben, sehr herzlich bedanken!



Erste-Hilfe-Kurs

Im Februar fand ein 16-stündiger Erste-Hilfe-Kurs mit einem Extramodul, abgestimmt für den Wasserrettungseinsatz, in Nussdorf statt, an dem fünf Mitglieder teilnahmen. Es wurden die wesentlichen Grundbegriffe der Ersten Hilfe neu erlernt oder aufgefrischt und das Ganze an Hand vieler praktischer Übungen sofort trainiert.



Schwimmtage

Wie bereits im Sommer bei unserem Kinderschwimmkurs angekündigt, werden wir heuer im Winter Kinderschwimmtage im Hallenbad Ebensee veranstalten. Ziel und Zweck dieses Kinderschwimmtages ist es, dass die Kinder ihr im Sommer erlerntes Wissen und ihre Schwimmtechnik auffrischen können. Die Kinderschwimmtage sind vor allem für jene Kinder zu empfehlen, die im Sommer den Sprung vom Nichtschwimmer zum Anfänger geschafft haben, damit sie auch im

kommenden Sommer sicher im Wasser unterwegs sind, denn gerade die lange Winterzeit lässt oftmals das Gelernte etwas verblassen.

Voraussetzung für die Teilnahme ist mindestens das Früh-/Freischwimmerabzeichen.

Anmeldung bitte bei Jasmin Hessenberger unter 0660/4977679 oder per Mail unter jasmin.hessenberger@gmx.at

Termine:

Jeweils Samstag 24.10.2015,
21.11.2015, 19.12.2015, 23.01.2016,
20.02.2016, 19.03.2016,
voraussichtlich 09:00-10:30 Uhr
(Änderungen vorbehalten)

Neues von unseren Mitgliedern

Wir freuen uns, dass wir drei neue Mitglieder bei der ÖWR Traunkirchen begrüßen dürfen. Sabrina Zopf, Anja Ecker und Benjamin Lachmair sind seit August aktive Mitglieder und haben bereits am Erste-Hilfe-Kurs teilgenommen.

Unsere Obfrau Elisabeth Madl hat eine „Hannah“ zur Welt gebracht. Wir gratulieren den stolzen Eltern sehr herzlich!

ÖWR-Boot

Unser ÖWR-Boot musste, aufgrund eines technischen Motorgebrechens, repariert werden. Dabei sind Kosten im hohen 4-stelligen Bereich entstanden, was beinahe zur Folge gehabt hätte, dass die Ortsstelle Traunkirchen nicht mehr einsatzfähig gewesen wäre.

Aus gegebenem Anlass ersuchen wir Sie um Ihre Unterstützung und Spenden auf unser Konto (ÖWR Ortsstelle Traunkirchen, IBAN: AT96 3451 0000 0571 3946; BIC: RZOOAT2L510).

Wenn Sie oder Ihre Kinder Interesse an der Mitarbeit bei der Wasserrettung oder Sie Fragen zur Wasserrettung haben, dann melden Sie sich bitte bei Ortsstellenleiter-Stv. Peter Mittendorfer (0699/10840762, peter.mittendorfer@ooe.owr.at).

Blüte und Ende des Nonnenklosters

Das Nonnenstift Traunkirchen gehörte zu jenen mittelalterlichen Frauenklöstern, die man treffend als „Hospitäl des Adels“ bezeichnet hat. Ledig gebliebene Töchter der angesehensten Familien des Landes fanden hier die Möglichkeit eines sinnerfüllten (religiösen) Lebens, aber auch eine dem adeligen Lebensstandard entsprechende Versorgung; Urkunden des 14. Jahrhunderts zeigen, dass ein großer Teil der Klostereinkünfte an die Nonnen verteilt wurde.

Die Leitung des Klosters hatten hochadelige Äbtissinnen inne, als Vertreterinnen des Konvents standen ihnen Dechantinnen zur Seite. Nach dem Seckauer Verbrüderungsbuch - Traunkirchen war mit anderen Klöstern durch Konföderationen verbunden - lebten um 1180 neben der Äbtissin 22 Nonnen im Kloster, seit dem 13. Jahrhundert scheint wiederholt die Zwölfzahl; noch 1495 gaben bei der Äbtissinnenwahl zwölf Nonnen ihre Stimme ab. Das Kloster war nicht nur eine Stätte

besonderer Frömmigkeit, sondern auch ein Zentrum von Kunst, Musik und Bildung (Klosterbibliothek, Klosterschule vor 1490). Der Äbtissin stand das - freilich wiederholt umstrittene - Recht zu, den Pfarrer zu ernennen; die Pfarre umfasste neben der Klostersiedlung auch das erst spät besiedelte Land um Ebensee. Höhepunkte des kirchlichen Lebens waren vor allem die Weihefeste und Patrozinien (Feste der Kirchenpatrone) der drei Kirchen, die von einer großen Zahl von Gläubigen besucht wurden, am Stiftertag der Klosterkirche sollen es nach Aussage der Quellen Tausende gewesen sein, sie wurden auch bewirtet.

Der Niedergang des Klosters und des kirchlichen Lebens in Traunkirchen setzte ab 1534 infolge der sich ausbreitenden Reformation ein. Seit 1512 studierten junge Leute aus den Pfarren des Klosters in Wittenberg, sie brachten bei ihrer Rückkehr lutherisches Gedankengut mit. Das Ordensleben verlor seine alte Wertschätzung, was zu einem deutlichen Rückgang des Konvents führte: Die Zahl der Nonnen sank von zehn im Jahr 1534 auf sieben (1543), fünf (1551) und

schließlich 1565 auf zwei. Die landesfürstlichen Visitationen von 1561 und 1566 zeigten, dass die klösterliche Gemeinschaft - und auch der Pfarrer - in wesentlichen Punkten protestantisch dachten. In der Klosterschule wurde Luthers Katechismus unterrichtet, Pfarrer und Kaplan waren „beweiht“, die Nonnen empfingen die Kommunion unter beiden Gestalten, die letzten Äbtissinnen scheinen am Klosterleben kaum noch Interesse gehabt haben.

Als 1571 die letzte Nonne das Kloster verließ, um zu heiraten, wurde die Äbtissin abgesetzt und das Stift für etwa 50 Jahre von verschiedenen Administratoren verwaltet. Diese begannen schon 1573 mit der Rekatholisierung und setzten in Traunkirchen wieder einen katholischen Pfarrer ein. Laufend bestanden Pläne, im Kloster neue Orden anzusiedeln; die beginnende Gegenreformation führte schließlich dazu, dass das Stift 1622 den Jesuiten übergeben wurde, die von hier aus gegenreformatorische Maßnahmen in den zum Kloster gehörenden Pfarren einleiten sollten.

ab 18. 11. 2015
Die Familie Gröller lädt zum ersten Stammtisch auf einen Punsch ein!

Weiberei in der Greisslerei

FRAUEN-STAMMTISCH

JEDEN MITTWOCH
ab 19:30 Uhr
in der Greisslerei Traunkirchen

Adventlesung mit Fritz Karl

Schöne Bescherung

12. Dezember 2015
17:00 Uhr*
Pfarrkirche Traunkirchen

Vorverkauf € 13,-
Abendkassa € 15,-
Kinder frei

Vorverkaufsstellen: Raiffeisenbanken OÖ, oeticket.com

Elternverein Traunkirchen

Raiffeisen Meine Bank oeticket.com 95099

Ehejubilare

Am 11. Oktober 2015 luden die Pfarre und die Gemeinde Traunkirchen zur gemeinsamen Feier der Ehejubilare ein. Mit einem feierlichen Festzug vom Kirchenplatz ging es in die Kirche zum Festgottesdienst, den die Ortschaftsmusik Traunkirchen musikalisch umrahmte. Anschließend lud die Gemeinde Traunkirchen zum gemeinsamen Mittagessen im Klostersaal ein.

Pfarrer Franz Benezeder, das Seelsorgeteam der Pfarre Traunkirchen, Vertreter der Gemeinde unter Bürgermeister Christoph Schragl und die Goldhaubengruppe stellten sich als Gratulanten an.



Ein Dank an die Goldhaubengfrauen und die Ortschaftsmusik Traunkirchen, die das Fest umrahmt haben.

Eiserne Hochzeit (65 Jahre):

Pauline und Erich Peer

Diamantenhochzeit (60 Jahre):

Anna Maria und Hermann Wildauer

Goldene Hochzeit (50 Jahre):

Gerlinde und Günter Fischer

Ulrike und Josef Schögl

Josefine und Franz Höller

Silberne Hochzeit (25 Jahre):

Ilse Mayr-Ettinger und Erich Mayr

Annemarie und Mag. Reinhard Schmickl

Eva und Josef Höller

Petra und Klaus Leitner

Nicht vergessen!

Restmüllentsorgung

vor Weihnachten bereits

am Samstag, **19.12.2015**



Redaktionsschluss:

Redaktionsschluss für die nächste Gemeindezeitung ist der **09.12.2015**



Volksschule besucht die Gemeinde

Die vierte Klasse der Volksschule Traunkirchen erkundet ihren Heimatort.

Dabei darf ein Besuch im Gemeindeamt nicht fehlen.

Bei einer gemütlichen Jause im Amt

gab der Bürgermeister Christoph Schragl Auskunft über seine Aufgaben und beantwortete die Fragen der SchülerInnen.

